

نومرو: ۱۳۴

اجتهد

۱۲ كانون اول ۱۳۱۸

اداره خانه

ایستانبول . جفال اوغلنده
اجتهاد نوی

« Idjtihad » Constantinople

اومده بشقی سنه تأسیسه

حریت فکریه و انسانیته خادم

مدیر مرخص : پیامی صفا

آبونه

سنه ۲۵۰ : غروش

آلتی آیلقی : ۱۳۰ »

تلفون : ایستانبول ۸۶۵

نسخه سی ۵ غروشده

استانبولمزی سه وهلم...

ایستانبول بالکن بر شهر دکل : دنیانک طبیعت مشربده

معلومدرکه مساحه ارضیه سی اعتباریله استانبول ولایتی دیگر لرندن کوچک اولمغله برابر، احوال عمومیه سی نقطه نظرندن هیچ برینه قیاس اولنه ماز. - بوجهله لرله برابر - بر جوق یرلی منطقسز لقلریمز نتیجه سی اوله رق - جمله سندن کریده در . حتی دینه بیلیر که هله ملاحظات اعتباریله هیچ بری اونک قدر متروک و حال پر بشانیده دکدر . بونک اسبابنه و بو خصوصده طویلاشم اولان رنگا رنگ قیدسز لقلرله چاره اصلاحنه دائر ده اوزون بر « نه تود » ک نشرینه دکن، شمیدلک هر زماندن زیاده ، هر شیدن اول استانبولمزی سومک جهتی دوشونه جگم .

کچن کون، غزته لرده ، استانبول والیلکنه یوسف ضیا بک نامنده هیچ طانیادیغ بر ذاتک تعیین اولندیغی کمال حیرتله اوقودم ... ایشته استانبولمزی لایق اولدیغی درجه ده دکل، حالا هیچ سومکی بیلمدیکمزی اراهه ایدر برایش ...

یوسف ضیا بک بک ادیب ، بک مقتدر بر مأمور

اوله بیلیر، فقط امینم که شو زمانده استانبول و باخصوص جوارنجیه آرزو اولونان شیلری او ذات ممکن دکل، بیله من . بو ایسه استانبولمزی سومک بیلمدیکمزی کوستره . بلنکه بو ذات اوروپا سیاحت ایتشدر . بو ، برشیدر ؛ فقط یقیندن یقینه بلاد معظمه تشکیلاتی و بالمله تضرعاتی آلیجی کوزیله کورمش اولق لازمدره . برکون پارسده بر دوستمک تحصیلده بولونان یعقوب ایسمنده قانبور و پک ذکی اوغلی ، زدمه کله رک : « افندم همتکنزله ناصیر جیلکده اکمال تحصیل ایتدم . دیپلوما آلدیم استانبوله عودت ایده بورم . دیدی . بنده جواباً : « تبریک ایدرم فقط استانبوله کیتزدن اوله بر آرزوی کزوب هر طرفی ایجه کوردکی بر مملکتده بعض شیلری صورارلرسه ، جواب ویره بیله جگمی سین ؟ » دیمم اوزرینه : « حقکنز وار ... بنده او یله دوشو - تهرک بیوردی کز وجهله حرکت ایتدم ... »

— نه یاپدک ؟ ... »

— افندم ... نه یفل قوله سنک تپه سنه جیقدم ...

اورادن پارسی غایت دقتله تماشا ایتدم ... »

ظن ایده بورمکه پارسه کیدن چوقلریمز یعقوبک یایدیغی بیله یاپمازلر . یا سفارت و سفارتخانه جوارنده کی قهوه خانه لر دن چیقمازلر ، یا خودا کترایسی quartier Latin

سوقاقلرندن آیریلماز و مع التأسف بچاره لر آیريله ماز -
لردی ده ...

* *

اول امرده استانبول ولایتله شهر امانتی یکد -
یکرندن آیرمق بیوک برخطادر. پارس شهرنده اولدینی
کبی، بر بلدیة مجلسی تشکیل اولنورکه بزده ده موجوددر
فقط بزم تشکیلاتی بیلمم نرمدن آلمشله. هر حالده
پارسی تقلید شمعی الزمدر.

شوقادار وارکه استانبول ولایتی بوغاز ایکی یه تقسیم
ایدر. بوسیدن بر والی هر ایکی جهتی اداره ایده من.
بومکن دکدر و شمعی یه قدر ممکن اولدینی کورلیدی
حاله ینه اصرار ایدلمی شایان حیرتدر.

آناطولی جهتمده استانبول والیسنک، هان کندی
اقتدارنده بر معاوضی بولونماید. استانبول بلدیة مجلسی
هر ایکی طرف ایچین کافیدر: یالکیز اسکدار وقاضی کوی
کبی غلبه لک یرلرده استانبول مجلسنکده برر شعبه سی
اولور. بوندن برنوع عدم مرکزیت تولد ایتمش اولیور.

* *

ای عزیز وطنداشلم! آئی بیلکیزکه بوندنبویه
استانبولده اوطوره بیلیمک اودنیانک اک کوزل نقطه سی
سومک و باخصوص تقدیر ایتیمکه قابل اولور ... شو
ویا بووالینک کیفه، پروغرامسز، خطوط اساسیه سز
اداره سه آرتق استانبول فدا اولنه ماز: اولونه ماز، بونی
تصدیق ایدرسکیزکه بوکونه قادار، اورویا دولترلرندن
هر هانکی برنده استانبول عیارنده بر بلده اولسه
ایدی بو بلده دنیانک - جنت اعلی - دینه جک
و هر کسک اورایه قوشوب بوتون ثروتی براقه جنی
بر بلده اولوردی. بز، یکی تورکرک اونی یاپمادق.

حق بر بقی عصر دنبری اسکی بویوک تورکرک ایزلری
غائب ایتدک. اولر حقیقه هم طبیعت صاحی ایشله،
همده فتح ایتدکاری استانبوللری سوزلر مش. برکره
بشکطاشدن ییلدیزه چیقان یولک صاغنده وصولونده کی
فقط برفن وارکه، مع التأسف بزده اثری یوق:
باققی وائی کورمک. بز دوشونمکه نوشندیکمز کبی،
دقتلی باقمده نوشنیز. فرنک لک آئی شیلر نده زمک یلرده
اوله یاپارز. مثلاً دده لریز افشا ایتدکاری او معظم
جامع لک قبه لری تپه سندن تا او ظرف چشمه لرینک حق
بر چوق عمارت و مدرسه قبه لرینک اوزرینه - بوتون
مغار لک اوزرنده اولدینی کبی - یالیزی علملریا پارلر مش.
بزم بوزمان اونی آئی کورمیور. بنده کوره جک دییه
بکلیورم، حالا بکلیورمکه ییمی غلطه استانبول کور یسنک
ایکی باشلر نده اسکی عثمانی اصول معمار یسنک فنا تقلیدی
اوله رق وضع اولونان درت بیلتهی کوشکنک قبه لری
اوزرینه برر یالیز علم قونولسین... «باق! هله شونک
بکلدیکنه، دییه جک لک. آلبت اوله دییه یلرده اوله جقدر...
هایدی اواسکی معظم لک یاپدق لری شیلری بکنیمه لم.
اوحالده استانبولم لک اعمارینی بهمه حال اوروپا لیلرک
تصور لری اساسانه توفیق ایتلی: چونکه ساده مدنی
بر خلق، منظره ایله، آثار عتیقه ایله یشاماز: احوال
اجتماعیه عصریه یه کوره بر بلده ایستر...

* *

یکی استانبول والیسنک تعیننه عودت ایده جکم:
جدا بونقطه یه حکومتک اک درین دوشونجه سی مصرانه
نیاز ایتلی بز. بر چوق شیشده ده خطا لر دوام ایده بیلیر
- نته کیم ایده یور و چاره سز ایده جک - فقط بونقطه ده
قطعیاً جائز اوله ماز: بوخصوصده بهمه حال بر اوروپا لی
ذهنی لازمدر.

بزم اسکی نظریه لره نظراً دییه جک لک: «اه ایچین
والی بک فوق العاده کاتیدر... مکنب حقوقدن مکتب
ملکیه دن وداها بیلمم نرمدن چیقمشدر!» بزجه

